



合作共赢 协同发展

Win-Win cooperation &
collaborated development

2018京津冀国际投资贸易洽谈会

Beijing-Tianjin-Hebei International
Investment and Trade Fair' 2018

邀请函

Invitation

September 6th-8th 2018

中国·廊坊

Langfang China

洽谈会概况

Overview

为抢抓“一带一路”建设、“京津冀协同发展”战略、雄安新区规划建设 and 筹办北京冬奥会等重大发展机遇，积极构建北京、天津、河北三地贸促会区域性合作机制，充分发挥中国贸促会、京津冀贸促会（国际商会）境内外资源优势和国际影响力，积极发展同欧美、中东欧、中亚、东盟、非洲等地区的互通共融，推动京津冀协同发展贸易投资促进和优势产能国际合作，“2018京津冀国际投资贸易洽谈会”将于2018年9月6日至8日在河北省廊坊市举办。

会议期间，将邀请世界各有关国家和地区的政要、国际商协会主席、世界500强企业CEO聚首河北，围绕京津冀产业特点，举办贸易投资合作洽谈对接会、CMP中美先进制造及环保产业研讨会、国际商事法律论坛、中国制造2025（廊坊）峰会、现代商贸物流产业论坛和项目签约等系列专题活动。

诚挚邀请国内外有志于拓展中国京津冀地区市场的企业、经贸团体和工商界人士参加本次洽谈会，共享商机，携手发展。



Embracing with the historic opportunity of the national strategies of the "Belt & Road Initiative" implementation, "the Strategy of Collaborative Development of Beijing-Tianjin-Hebei", the planning and construction of Xiong'an New Area, and the preparation for Beijing Winter Olympic Games, and with an elaborate regional cooperation mechanism of Beijing-Tianjin-Hebei, The "Beijing-Tianjin-Hebei International Investment and Trade Fair'2018" will be held from the 6th to 8th September, in Langfang city Hebei Province, aiming at developing connectivities and communion relationships with other countries of the world, improving investment & trade coordinated development of Beijing-Tianjin-Hebei Region, promoting international production capacity cooperation, by taking full advantage of the market resource advantages of Beijing-Tianjin-Hebei region, and the world-wide network and global impact from CCPIT & CCOIC, including CCPIT & CCOIC Beijing, CCPIT & CCOIC Tianjin, CCPIT & CCOIC Hebei.

During the fair, the relevant local governmental leaders of different countries and regions, the presidents or chairmen of the regional chambers of commerce in different countries and the CEO's of the top 500 companies in the world will be invited to have a grand get-together in Langfang Hebei Province. Seminars with clear Characteristics of the industries of Hebei province will be presented. Such as the seminar for international trade and investment match-making, Seminar for CMP China-US advanced manufacturing and environmental industries, Forum for the International commercial law issues, Made-in-China 2025 (Langfang) Summit, Forum for modern logistics, etc.

All the enterprises, international trade and investment promotion agencies as well as the leading figures in the international business world are sincerely welcome to attend this grand event to share the international business opportunity and win-win mutual development.



基本信息

- ◆ **活动名称**
2018京津冀国际投资贸易洽谈会
- ◆ **活动主题**
合作共赢 协同发展
- ◆ **时间**
2018年9月6日至8日
- ◆ **会议地点**
河北省廊坊市经济技术开发区
友谊路新绎七修酒店
廊坊市开发区祥云路83号阿尔
卡迪亚酒店

Overview

- ◆ **Name**
Beijing-Tianjin-Hebei International Investment and Trade Fair' 2018
- ◆ **Theme of the event**
Win-Win cooperation & collaborated development
- ◆ **Time**
September 6th -8th
- ◆ **Location**
Youyi Rd, langfang city, Ovation Seven-Cultivation Hotel
No.83, XiangYun Rd, Developing Zone, Langfang City, Arcadia
International Hotel LangFang

组织机构

- ◆ **指导单位**
中国国际商会
中国物流与采购联合会
- ◆ **主办单位**
河北省贸促会 河北国际商会
北京市贸促会 北京国际商会
天津市贸促会 天津国际商会
廊坊市人民政府
- ◆ **支持单位**
亚洲国际贸易投资商会
荷兰运输与物流协会
日本国际贸易促进会
巴基斯坦国际商会
俄罗斯斯塔夫罗波尔州政府
乌兹别克斯坦塔什干州政府
乌兹别克斯坦吉扎克州政府
香港投资推广署
香港贸发局
澳门中华总商会

Organizations

- ◆ **Guiding Institutions**
China Chamber of International Commerce (CCOIC)
China Logistics & Procurement Confederation
- ◆ **Hosts**
CCPIT Hebei\CCOIC Hebei
CCPIT Beijing\CCOIC Beijing
CCPIT Tianjin\CCOIC Tianjin
LangFang Municipal People's Government
- ◆ **Supporting Institutions**
Asian International Trade & Investment Association
The Dutch Transportation and Logistics Association
Japan International Trade Promotion Association
Pakistan International Chamber of Commerce
The Stavropol State Government, Russia Federation
The Hokimiyat of Tashkent Region, Republic of Uzbekistan
The Municipality of Jizzakh Region, Republic of Uzbekistan
InvestHONGKONG
Hongkong Trade Development Council
Macao General Chinese Chamber of Commerce



主要活动

(一) 主题报告会暨签约仪式

时间: 9月6日(星期四) 10:00-12:00
地点: 廊坊市新绎七修酒店三楼嘉会厅

(二) “一带一路”国际合作推介洽谈会

时间: 9月6日(星期四) 14:00-17:00
地点: 廊坊市新绎七修酒店三楼嘉会北厅

(三) 京津冀国际商事法律论坛系列活动

时间: 9月6日(星期四) 14:00-17:30
地点: 廊坊市新绎七修酒店四楼天和厅
时间: 9月7日(星期五) 9:00-17:30
地点: 廊坊市新绎七修酒店三楼嘉会北厅

(四) CMP中美先进制造及环保产业研讨会

时间: 9月7日(星期五) 9:00-12:00
地点: 廊坊市新绎七修酒店三楼嘉会南厅

(五) 中国制造2025廊坊高峰论坛

时间: 9月6日(星期四) 14:00-17:00
9月7日(星期五) 9:00-17:00
地点: 廊坊市阿尔卡迪亚酒店

(六) 京津冀现代商贸物流产业国际论坛

时间: 9月7日(星期五) 9:00-12:00
地点: 廊坊市新绎七修酒店四楼天和厅

(七) 环渤海地区贸促系统发展研讨会

时间: 9月7日(星期五) 14:00-17:00
地点: 廊坊市新绎七修酒店四楼廓如厅

(八) 商务考察

时间: 9月8日(星期六) 全天

Main Activities

I. Thematic Symposium and Signing Ceremony

Time: 10:00-12:00 Sep 6th
Meeting room: Jia Hui Hall, on the 3rd floor of Langfang Ovation Seven-Cultivation Hotel

II. "Belt & Road" International Cooperation Match-making Seminar

Time: 14:00-17:00 September 6th
Meeting room: JiaHui North hall, on the 3rd floor of Langfang Ovation Seven-Cultivation Hotel

III. A series of Thematic Events with the Forum of the Jing-Jin-Ji International Commercial Law

Time: 14:00-17:30 September 6th
Meeting room: Tianhe hall, on the 4rd floor of Langfang Ovation Seven-Cultivation Hotel
Time: 9:00-17:30 September 7th
Meeting room: JiaHui North hall, on the 3rd floor of Langfang Ovation Seven-Cultivation Hotel

IV. CMP China-US Forum on Advanced Manufacturing and Environmental Industries

Time: 9:00-12:00 September 7th
Meeting room: JiaHui South hall, on the 3rd floor of Langfang Ovation Seven-Cultivation Hotel

V. Made in China 2025(langfang) Summit

Time: 14:00-17:00 September 6th and 9:00-17:00 September 7th
Meeting room: Arcadia International Hotel Langfang

VI. Jing-Jin-Ji Modern International Logistics Seminar

Time: 09:00-12:00 September 7th
Meeting room: Tianhe hall, on the 4rd floor of Langfang Ovation Seven-Cultivation Hotel

VII. Bohai-Rim Trade Promotion Development Seminar

Time: 14:00-17:00 September 7th
Meeting room: KuoRu hall, on the 4rd floor of Langfang Ovation Seven-Cultivation Hotel

VIII. Business Visiting

Time: 9:00-17:00 September 8th
Itinerary: to be confirmed.

参会支持政策

◆ 国外嘉宾

所有参会外宾(凭护照)、世界500强企业参会期间(9月5日-8日)由组委会统一免费安排食宿和交通,国际交通费自理。

◆ 国内嘉宾

出席会议的特邀嘉宾,参会期间由组委会统一免费安排食宿和交通;兄弟省市参会嘉宾参会期间(9月5日-8日)由组委会统一免费安排用餐和市内交通,往返交通和住宿费用自理。

Supporting Policy for Participants

◆ Supporting Policy for Foreign Participants

During the fair from September 5th-8th, the costs relating accommodation and transportation occurring from the business activities of the fair will be borne by the organizing committee.

◆ Supporting Policy for Domestic distinguished Guest

During the fair from September 5th-8th, the costs relating catering and transportation occurring from the business activities of the fair will be borne by the organizing committee. The costs relating accommodation(during the fair) and transportation to and from the LangFang city will be borne by the participants.

参会回执表 Application form

填表人(Completed by):

联系电话(Phone):

邮箱(E-mail):

单位名称 Company	地址 Address			
联系人 Contact	职位 Job Title	联系电话 Tel		
传真 Fax	邮箱 E-mail			
抵离时间 Arrival/ Departure Time	车次/航班 Train/ Flight			
参会人员 Attendee Info	姓名 Name	性别 Gender	职务 Job Title	
参会意向 Topics interested	<input type="checkbox"/> 主题报告会暨签约仪式 Thematic Symposium and Sighing Ceremony <input type="checkbox"/> “一带一路”国际合作推介洽谈会 "Belt & Road" International Cooperation Match-making Seminar <input type="checkbox"/> 京津冀国际商事法律论坛系列活动 A series of thematic events with the Forum of the International commercial law <input type="checkbox"/> CMP中美先进制造及环保产业研讨会 CMP China-US Seminar on advanced manufacturing and environmental Industries <input type="checkbox"/> 中国制造2025廊坊高峰论坛 Made in China 2025 (Langfang) Summit <input type="checkbox"/> 京津冀现代商贸物流产业国际论坛 Jing-Jin-Ji Modern International logistics Seminar <input type="checkbox"/> 环渤海地区贸促系统发展研讨会 Bohai-Rim Trade Promotion Development Seminar <input type="checkbox"/> 商务考察 Business Visit			

请填写上述参会申请信息后于8月20日前发送至大会组委会

具体联系人和联系方式如下:

联系人: 史冰洁 座机: 86-311-87805920 手机: 86-17734560340

郭倩 座机: 86-311-87805992 手机: 86-13503293907

传真: 86-311-87805501 87805992

大会邮箱: jij2018lf@126.com

All the guests who intend to participate in this event, are kindly requested to complete the form above and feedback to the organizing committee by August 20th.
Contact: Ms. Shi Bingjie: +86-311-87805920;
Ms. Guo Qian: +86-311-87805992
fax: +86-311-87805501 87805992
E-mail: jij2018lf@126.com



2018京津冀国际投资贸易洽谈会

Beijing-Tianjin-Hebei International Investment and Trade Fair' 2018

● 全国政治中心
The national political center

● 文化中心
The national cultural center

● 国际交往中心
The national international exchange center

● 科技创新中心
The national technological innovation center

北京
Beijing

● 全国现代商贸物流重要基地
The national modern business and logistics base

● 产业转型升级试验区
The experimental zone for industrial transformation and up-grading

● 新型城镇化与城乡统筹示范区
The demonstration area for new style urbanization and urban-rural integration

● 京津冀生态环境支撑区
The ecological supporting area for Beijing, Tianjin and Hebei region

河北
Hebei

天津
Tianjin

● 全国先进制造研发中心
The advanced national R & D center

● 北方国际航运核心区
The core area for international aviation and shipping industry in North China

● 金融创新运营示范区
The national demonstration area for financial innovation and operation

● 改革开放先行区
The leading area for national reform and opening-up

